Ibanez

PENTATONE

GATE

用户手册

中文

为确保安全操作，请务必在使用前阅读本使用说明书。阅读后请妥善保管，以便在需要时查阅。

安全注意事项 == 请务必遵守 ==	
为正确使用本设备，下面对需要遵守的事项进行分类说明。 ■ 以下将由于忽视本说明书内容而操作不当所造成的伤害和损坏程度进行分类阐述。	
⚠ 警告	本警示栏表示“可能导致人员死亡或重伤等危险”。
⚠ 注意	本警示栏表示“可能导致受伤或物品损坏”。

■ 下述图标对需要遵守的内容进行分类说明。
❗ …本图标表示必须遵循的操作事项。
⃠ …本图标表示必须禁止的操作事项。
⚠…本图标表示需要小心的注意事项。

⚠警告	
⃠	切勿拆解或改装设备。
⚠	一旦设备出现冒烟或发出异常的焦味和声音时，请立即停用设备。
	请立即从插座上拔下电源适配器。
	请勿用湿手操作。《否则可能导致短路或触电。》

⚠注意	
⚠	请务必使用指定的电源适配器。 《使用非指定的电源适配器可能导致火灾或触电。》
⃠	请勿在浴室或室外等有水溅的环境中存放或使用设备； 也不要在湿度高的地方、灰尘多的地方、温度高的地方储存或使用。 《否则可能导致火灾、触电或设备故障。》
⃠	请勿存放在振动频繁的地方。《否则可能会造成故障。》
	长时间不使用设备时，请从插座上拔下电源适配器，以确保安全。 《否则可能导致火灾。》
⃠	不可对设备过度施力，或使其掉落、受到强力撞击。 《否则可能导致设备故障或人员受伤。》
⃠	不可使用稀释剂或酒精等清洁设备。《否则可能会造成故障。》

= = = = 使用电池的商品请遵守以下指示 = = = =

⚠警告	
❗	不可将电池投入火中。《否则可能导致爆炸或火灾。》

⚠注意	
❗	按 +/- 极性正确安装电池。《否则可能会造成故障。》
❗	长时间不使用时，请将电池取出。《否则设备可能因电池漏液出现故障。》

更换电池

- 仅使用 006P 9 伏电池进行更换。
- 打开后面板更换电池时，请确保没有连接交流适配器。打开后面板后，可以看到 PCB（焊接零部件的绿板）。请勿将此板与金属等导体接触，否则可能会对设备造成损坏或触电。
  1. 使用十字头螺丝刀取下后面板的四个螺钉。
  2. 装好新电池并放置就位。（见图 A）
- 不使用时，请拔去输入插孔的连接线插头，这样可以延长电池寿命。
- 当电池电量不足时，顶部面板上的 LED 会变暗或不亮。请更换电池。

技术参数

Input Impedance	Connection example 1	GUITER IN: 200k ohms
	Connection example 2, 3	GUITER IN: 270k ohms GATE IN: 460k ohms
Output Impedance	1k ohms	
Maximum Output Level	+15.3 dBu	
Power Supply	One 9 volt battery (006P) or external AC adapter (Use DC9V ⊕-◉-⊖)	
Required Current	45 mA@9V	
Size [mm]	70 (W) x 116 (D) x 63 (H)	
Size [inch]	2.8 (W) x 4.6 (D) x 2.5 (H)	
Weight	455g, 1lbs (Including Battery)	

- **中国语 / 用户手册**
  http://www.hoshinogakki.co.jp/pdf/ibanez/manual/cn/electronics/PTGATE.pdf

- **DEUTSCH / BEDIENUNGSANLEITUNG**
- **FRANÇAIS / MANUEL DE L'UTILISATEUR**
- **ESPAÑOL / MANUAL DEL USUARIO**
- **ITALIANO / MANUALE D'ISTRUZIONI**
- **NEDERLANDS / GEBRUIKERSHANDLEIDING**
- **РУССКИЙ / РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ**
- **POLSKI / INSTRUKCJA OBSŁUGI**
- **PORTUGUÊS / MANUAL DO PROPRIETÁRIO**
  https://www.ibanez.com/world/support/manual/

- **ENGLISH / OWNER'S MANUAL**
- **日本語 / 取扱説明書**
  http://www.hoshinogakki.co.jp/pdf/ibanez/manual/en/electronics/PTGATE.pdf

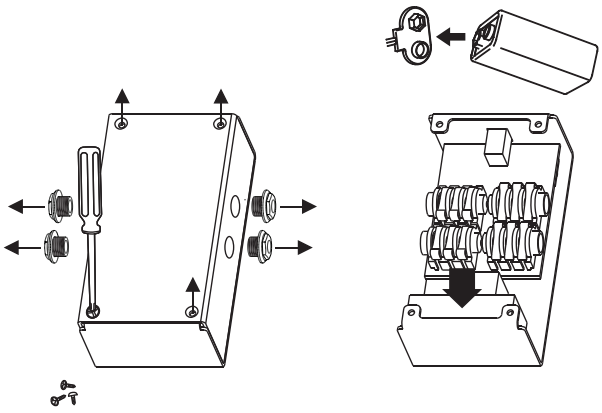
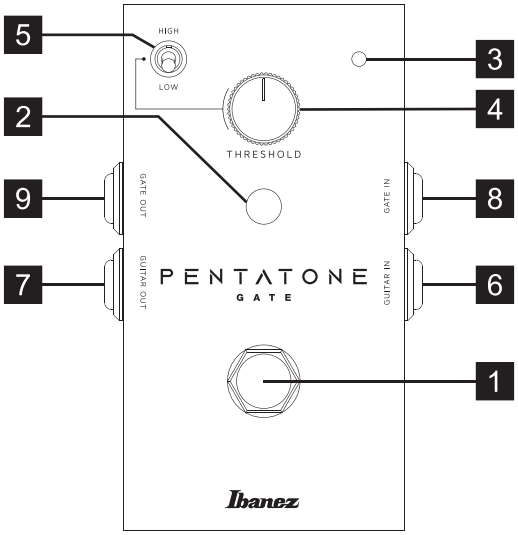


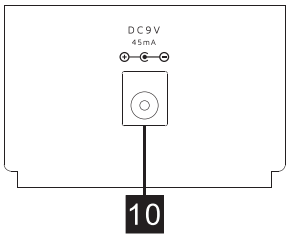
图 A

操作

顶部面板



背部面板



1 开关
打开 / 关闭噪音门限功能。

2 红色指示灯
当打开噪音门限功能时红色 LED 会亮起。

3 绿色指示灯
当噪音门限工作时绿色 LED 会亮起。

4 THRESHOLD（阈值）
控制降噪电路的阈值。这是用于设置降噪电路的生效和开始削减或拦截信号的阈值。顺时针旋转此旋钮将提升阈值，这意味着信号将会更快地被拦截。

5 THRESHOLD（阈值）模式
切换 HIGH（高）或 LOW（低）范围。HIGH（高）在较早的时间激活降噪电路。

6 GUITAR IN（吉他输入）
用于连接乐器, 如吉他或其它设备输出的屏蔽线缆。插入此插孔会自动接通电源。

7 GUITAR OUT（吉他输出）
发送输入信号。通过屏蔽线缆连接到放大器或其它设备的输入口。

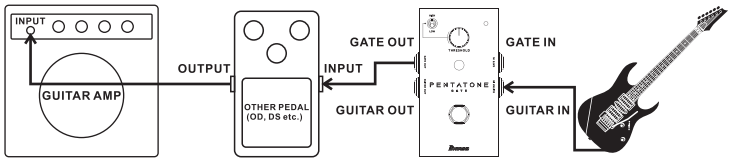
8 GATE IN（门限输入）
在您想要添加噪声门限电路的设备之后连接，例如放大器的前级或失真效果器。请参见连接示例。（见图 B）

9 GATE OUT（门限输出）
发送门限信号。通过屏蔽线缆连接到放大器或其它设备。

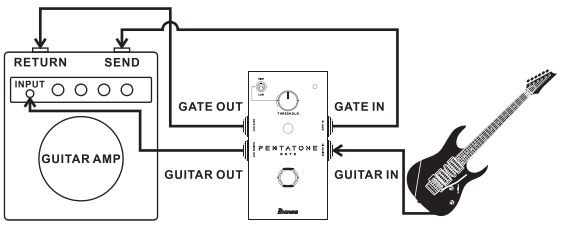
10 外部直流电源输入
务必使用外正内负的外部直流 9 V 电源（交流 / 直流电源适配器等）。
使用此插孔时，将自动断开内部电池供电。

连接示例

连接示例 1



连接示例 2



连接示例 3

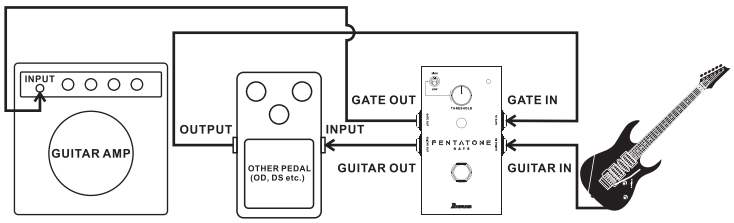
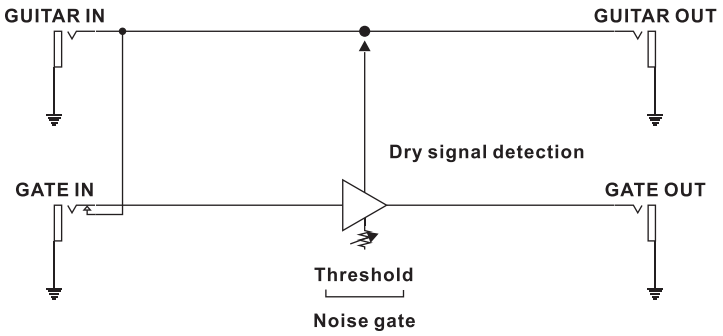


图 B

整机原理图



产品中有害物质的名称及含

部件名称	有害物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
电路板	×	○	○	○	○	○
外壳箱体	○	○	○	○	○	○

本表格依据
SJ/T 11364 的规定编制。
○: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572规定的限量要求以下。
×: 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB/T 26572规定的限量要求。

该标记附加在出售到中华人民共和国的电子信息产品上。
环形中的数字表示的是环境保护使用期限的年数。

© HOSHINO GAKKI CO., LTD. PRINTED IN CHINA SEP231236